

مؤقت

# مجلس الأمن

السنة السادسة والخمسون



الجلسة ٤٤٣١

الخميس، ٢٩ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١، الساعة ١٥/٣٠  
نيويورك

الرئيسة: الأنسة دورانت ..... (جامايكا)

الأعضاء: الاتحاد الروسي ..... السيد لافروف  
أوكرانيا ..... السيد كروخمال  
أيرلندا ..... السيد راين  
بنغلاديش ..... السيد إحسان  
تونس ..... السيد مجدوب  
سنغافورة ..... السيد محبوباني  
الصين ..... السيد وانغ ينغفان  
فرنسا ..... السيد لفيت  
كولومبيا ..... السيد فرانكو  
مالي ..... السيد عون  
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ..... السيد إلدون  
موريشيوس ..... السيد غوكول  
النرويج ..... السيد كولبي  
الولايات المتحدة الأمريكية ..... السيد نيغروبونت

## جدول الأعمال

الحالة بين العراق والكويت

تقرير الأمين العام المقدم عملاً بالفقرة ٥ من قرار مجلس الأمن ١٣٦٠ (٢٠٠١)

(S/2001/1089)

يتضمن هذا المحضر نص الخطب الملقاة بالعربية والترجمة الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للنص باللغات الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني إلى: Chief of the Verbatim Reporting

.Service, Room C-178

افتتحت الجلسة الساعة ١٥/٣٠.

## إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال.

## الحالة بين العراق والكويت

تقرير الأمين العام المقدم عملاً بالفقرة ٥ من قرار

مجلس الأمن ١٣٦٠ (٢٠٠١) (S/2001/1089)

المؤيدون:

الاتحاد الروسي، أيرلندا، أوكرانيا، بنغلاديش، تونس، جامايكا، سنغافورة، الصين، فرنسا، كولومبيا، مالي، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، موريشيوس، النرويج، الولايات المتحدة الأمريكية.

الرئيسة (تكلمت بالانكليزية): هناك ١٥ صوتاً

مؤيداً. اعتُمد مشروع القرار بالإجماع بوصفه القرار ١٣٨٢

(٢٠٠١).

وبذلك اختتم مجلس الأمن المرحلة الحالية من نظره

في البند المدرج في جدول أعماله.

وسيقي مجلس الأمن هذه المسألة قيد نظره.

رفعت الجلسة الساعة ١٥/٣٥.

الرئيسة (تكلمت بالانكليزية): يبدأ الآن مجلس

الأمن نظره في البند المدرج على جدول أعماله. يجتمع المجلس وفقاً للتفاهم الذي تم التوصل إليه في مشاوراته السابقة.

معروض على أعضاء المجلس تقرير الأمين العام المقدم

عملاً بالفقرة ٥ من قرار مجلس الأمن ١٣٦٠ (٢٠٠١)،

الوثيقة S/2001/1089.

ومعروض على أعضاء المجلس أيضاً الوثيقة

S/2001/1123 التي تتضمن نص مشروع قرار أعدّ خلال

مشاورات المجلس السابقة.

وأود أن أسترعي انتباه أعضاء المجلس إلى التنقيح

الشفوي التالي الذي سيجري لنص مشروع القرار الوارد في

الوثيقة S/2001/1123 بصيغته المؤقتة. وسيصبح نص الجملة

الواردة في نهاية الفقرة ٢ من المنطوق على النحو التالي:

”يبدأ التنفيذ في ٣٠ أيار/مايو ٢٠٠٢“.